

Các Gia Đình Austin ISD thân mến,

Đóng cửa trường không bao giờ là lý tưởng, nhưng không có gì quan trọng hơn sự an toàn và sức khỏe của học sinh, nhân viên và gia đình của chúng ta. Với suy nghĩ này, tôi xác định rằng 129 khuôn viên trường của chúng ta sẽ đóng cửa trong một khoảng thời gian không xác định; đây là một phần của các nỗ lực liên tục của quận để làm chậm sự lây lan của COVID-19.

Sự mở rộng này, thêm vào việc đóng cửa được công bố trước đây, là một hành động thận trọng và cần thiết, sau khi xem xét các nỗ lực cộng đồng trên phạm vi rộng của chúng ta để chống lại sự bùng phát COVID-19.

Chúng tôi vui mừng cung cấp nhiều chọn lựa cho giáo viên giảng dạy, bao gồm cơ hội học tập tại nhà và qua mạng. Bạn có thể đọc chi tiết cụ thể về điều này trong một bức thư gửi trước đây cho gia đình và nhân viên trong tuần này tại: <https://www.austinisd.org/covid19/communications>. Tôi tin chắc rằng với sự hướng dẫn của đội ngũ nhân viên tuyệt vời của chúng ta, học sinh và gia đình sẽ tiếp tục tham gia thành công qua nỗ lực Học Tập Liên Tục. Trong môi trường vô tiền khoáng hậu này, chúng tôi sẽ tiếp tục xác định rõ hơn vai trò của học sinh, giáo viên và gia đình.

Thêm nữa, xin hãy biết rằng chúng tôi đang hợp tác với các đối tác tư nhân và công cộng để đảm bảo rằng các vùng thiếu kết nối Internet sẽ được giải quyết. Tôi tự hào rằng do các thiết bị di động được phân phối trước đây, những thiết bị mà chúng tôi đã phân phối gần đây, và những thiết bị chúng tôi có kế hoạch phân phối trong những ngày tới, gần 51.000 sinh viên sẽ được hỗ trợ công nghệ để nâng đỡ việc Học Tập Liên Tục.

Sự tách rời khỏi cộng đồng trường của chúng ta có thể là thách thức đối với sinh viên. Học tập là điều quan trọng, nhưng quan trọng hơn nữa là sự chăm sóc toàn bộ đứa trẻ, với cân nhắc đặc biệt cho sự Học Tập Về Cảm Xúc Xã Hội (Social Emotional Learning). Hãy dành thời gian trò chuyện với con bạn và cùng nhau suy gẫm về những gì đang xảy ra. Hỏi han về suy nghĩ của con em về thực tế rằng chúng ta đang ở trong một bối cảnh khác nhiều so với tuần trước, tháng trước và thậm chí một năm trước. Sẽ mất nhiều thời gian để vượt qua nhiều cảm xúc của sự thay đổi này trong cuộc sống hàng ngày của chúng ta, nhưng với quyết định này, chúng ta cố gắng hết sức để tránh xa nhau ngay bây giờ, để rồi chúng ta có thể sớm trở lại với nhau như một gia đình AISD.

Thông báo hôm nay là để cung cấp phụ huynh và các nhà giáo dục thông tin càng chắc chắn càng tốt để gia đình có thể lập quyết định và kế hoạch.

Đây không phải là kết quả mà chúng tôi mong muốn vào cuối năm học 2019-2020, và tôi rất biết ơn sự hợp tác của bạn trong nỗ lực của chúng ta để chuẩn bị tốt nhất cho sinh viên khi trường mở cửa trở lại.

Một lần nữa, để tham gia với chúng tôi hơn nữa, hãy chia sẻ suy nghĩ với chúng tôi tại: <https://my.thoughtexchange.com/#498310266/hub>

Sức khỏe và an toàn là ưu tiên số một của chúng tôi. Chúng tôi sẽ tiếp tục hợp tác chặt chẽ với các quan chức y tế công cộng để đưa ra quyết định tốt nhất cho cộng đồng trường học của chúng ta.

Trân Trọng,
Paul Cruz, PhD
Austin ISD
Tổng Giám Thị